FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

Province Quebec District No. 155 S. District No. 9 {Enumeration District / District du recenseur} No. 2 {in / dans} La Tuque {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Page 9

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Simi Vincent {Enumerator. / Recenseur.}

Dist. 155 Enu. 11

CINQUIÈM DU CA

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS								CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE				WAGE-EARNERS. EMPLOYÉS.								INSURANCE HELD AT DATE— ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.					INFIR- aveugle	
Dwelling House.	Family, household or institution.	Name of each person in family, household or institution. Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex.	Relationship to head of family or household. Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, widowed or legally separated. Célibataire, marié, veuf, ou légalement séparé.	Month of birth. Mois de naissance.	Year of birth. Année de naissance.	Age at last birthday. Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration if an immigrant. Pour les immigrés, année d'immigration au Canada.	Year of naturalization, if formerly an alien. Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. Nationalité.	Religion. Religion.	Chief occupation or trade. Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. Emploi supplémentaire en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. Patron.	Employee. Employé.	Working on own account. (See instructions.) Travaillant à son compte. (Voir instructions.)	State where except in provinces, "at home" or "in same province." Mentionner ou la province, sauf dans le cas contraire, "à la ferme" ou "dans la province même."	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. Nombre de semaines de travail en 1910 au métier ou emploi principal.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade, if any. Nombre de semaines à d'autres travaux qu'au métier ou emploi principal, s'il y en a.	Hours of working time per week at chief occupation. Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Hours of working time per week at other occupation, if any. Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. Gain total en 1910 provenant du métier ou emploi principal.	Total earnings in 1910 from other occupation or trade, if any. Gain total en 1910 provenant des emplois en dehors de l'emploi principal, s'il y en a.	Rate of earnings per hour when employed by the hour.—Cents. Taux du gain par heure lorsque payé à l'heure.—Centins.	Upon life. Sur la vie.	Against accident or sickness. Sur les accidents ou la maladie.	Cost of insurance in current year. Coût de l'assurance dans l'année courante.	Months at school in 1910. Nombre de mois à l'école en 1910.	Can read. Sait lire.	Can write. Sait écrire.	Language commonly spoken. Langue communément parlée.	Cost of education in 1910 for persons over 15 years of age in Colleges, Convents, &c. Coût de l'instruction en 1910 pour les personnes de plus de 15 ans dans les Collèges, Couvents, etc. Chirographe.	Blind. Aveugle.	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38			
1		Paulin Esther	La Tuque	F	Mère	V	Avril	1846	63	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	Aucun	Ménagère	—	—	oui	—	—	—	—	—	—	—	—	350.00	5%	65.00	—	—	—	Fet A.	—	—			
2		Marguerite		F	Nièce	C	Octobre	1905	5	Québec			Français	Canadienne	Cath R.			—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Fr	—	—			
3	68	70 Fiard D. W.	La Tuque	M	Chef	M	Avril	1864	47	Etat Unis	1868	Ma	Français	Canadienne	Cath R.	Marchand	Propriétaire	80	Non	oui	magasin	33	19	75	45	800.00	1500.00	—	6000	5%	150.00	—	—	oui	Fet A.	—	—			
4		Eudoxie		F	Epouse	M	Août	1867	43	Etat Uni	1868	Ma	Français	Canadienne	Cath R.	Aucun	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	oui	oui	Fet A.	—	—			
5		Marguerite		F	Fille	C	Juin	1892	18	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	oui	oui	Fet A.	—	—			
6		Etienne		M	Fils	C	Février	1844	17	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	Etudiant	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	oui	oui	Fet A.	160.00	—			
7		Barbara		F	Fille	C	Avril	1893	16	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	Aucun	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	oui	oui	Fet A.	—	—			
8		Arthur		M	Fils	C	Avril	1902	9	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	oui	oui	Fet A.	—	—			
9		Rejane		F	Fille	C	mai	1903	8	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	oui	oui	Fet A.	—	—			
10		Emelie		F	Fille	C	mai	1905	6	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	oui	oui	Fet A.	—	—			
11		Alice		F	Fille	C	mai	1907	4	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—			
12		Jeanne		F	Fille	C	Octobre	1908	3	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	non	non	Fr	—	—			
13	70	71 Mahon Wilfrid	La Tuque	M	Chef	C	Octobre	1882	28	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	Cordonnier	—	7	0	52	—	oui	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Fr	—	—			
14	71	72 Dubois Alexandre	La Tuque	M	Chef	M	Août	1849	61	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	Journalier	—	9	0	00	—	oui	—	un ou Femme	52	—	50	—	3760	—	13½	—	—	—	—	oui	oui	Fet A.	—	—			
15		Cécile		F	Epouse	M	Août	1856	54	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	Aucun	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	oui	oui	Fet A.	—	—			
16		André		M	Fils	C	Août	1888	23	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	oui	oui	Fr	—	—			
17		Dubois Alexandre		M	Petit Fils	C	mai	1909	8	Etat Uni	1909	Ma	Français	Canadienne	Cath R.	Journalier	—	9	0	00	—	oui	—	un ou Femme	50	—	60	—	450.00	—	15	1000	5%	13.70	—	oui	oui	Fet A.	—	—			
18	72	73 Fournier Laurent	La Tuque	M	Chef	M	mars	1881	30	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	Aucun	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	oui	oui	Fr	—	—			
19		Albertine		F	Epouse	M	Avril	1880	31	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	Medecin	—	9	0	624	—	oui	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2000	5%	50.00	—	oui	oui	Fet A.	—	—			
20		Cecile		F	Fille	C	Juillet	1910	11/12	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	Aucun	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	oui	oui	Fet A.	—	—			
21	73	74 Fontaine Joseph	La Tuque	M	Chef	M	Juin	1885	30	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	Journalier	—	9	00	—	oui	—	un ou Femme	52	—	60	—	468.00	—	15	1000	5%	18.74	—	oui	oui	Fr	—	—			
22		Emma		F	Epouse	M	Janvier	1885	26	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	Aucun	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	oui	oui	Fr	—	—			
23		Marie Antoinette		F	Fille	C	Août	1902	8	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	oui	oui	Fr	—	—			
24		Agathe		F	Fille	C	Février	1904	7	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	non	non	Fr	—	—			
25		Angèle		F	Fille	C	Avril	1905	6	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	oui	oui	Fr	—	—			
26		Beatrice		F	Fille	C	Août	1906	4	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	non	non	Fr	—	—			
27		Armand		M	Fils	C	Septembre	1908	2	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Fr	—	—			
28		Estelle		F	Fille	C	Février	1911	1/12	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Fr	—	—			
29		Celina		F	Mère	V	Juillet	1840	60	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	oui	oui	Fr	—	—			
30	74	75 Morton Ezzi	La Tuque	M	Chef	M	Avril	1896	25	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	Journalier	—	9	0	00	—	oui	—	chantier	50	—	60	—	468.00	—	15	—	—	—	—	oui	oui	Fr	—	—			
31		Marie		F	Epouse	M	mars	1886	25	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	Aucun	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	oui	oui	Fet A.	—	—			
32		Alfred		M	Fils	C	Septembre	1904	3	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	oui	oui	Fet A.	—	—			
33		Doriane		F	Fille	C	Février	1911	1/12	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	non	non	Fr	—	—			
34	75	76 Desautel J. B.	La Tuque	M	Chef	M	Septembre	1868	42	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	Journalier	—	9	0	00	—	oui	—	chantiers	52	—	60	—	468.00	—	15	—	—	—	—	oui	oui	Fet A.	—	—			
35		Angelle		F	Epouse	M	mars	1870	41	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	Cultivateur	—	9	12	—	—	oui	—	Culture & Elevage	35	—	60	—	1230.00	—	10	—	—	—	—	oui	oui	Fr	—	—			
36		Delia		F	Fille	C	Décembre	1890	20	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	Aucun	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	oui	oui	Fr	—	—			
37		J. B. fils		M	Fils	C	Janvier	1895	16	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	Journalier	—	9	00	—	—	oui	—	travaux de Terre	30	—	60	—	810.00	—	7½	—	—	—	—	oui	oui	Fr	—	—			
38		Marie Jeanne		F	Fille	C	Octobre	1897	13	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	Aucun	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	oui	oui	Fr	—	—			
39		Cécile		F	Fille	C	Décembre	1901	9	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	oui	oui	Fr	—	—			
40		Wilfrid		M	Fils	C	Juin	1910	1	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	oui	oui	Fr	—	—			
41	76	77 Dubreuil Charles	La Tuque	M	Chef	M	mars	1861	50	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	Journalier	—	9	0	7	—	oui	—	chantier	50	—	60	—	468.00	—	11½	600	5%	23.00	—	non	non	Fr	—	—			
42		Marie		F	Epouse	M	Avril	1861	50	Etat Uni	1888	Ma	Français	Canadienne	Cath R.	Aucun	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	oui	oui	Fr	—	—			
43		Arthur		M	Fils	C	mai	1893	18	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	Journalier	—	9	0	7	—	oui	—	chantiers	50	—	60	—	1000.00	—	10	—	—	—	—	oui	oui	Fr	—	—			
44		Raimond		M	Fils	C	Avril	1894	17	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	Journalier	—	9	0	7	—	oui	—	chantiers	50	—	60	—	900.00	—	10	—	—	—	—	oui	oui	Fr	—	—			
45		Jacques		F	Fille	C	Juillet	1895	15	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	Aucun	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	oui	oui	Fr	—	—			
46		Laura		F	Fille	C	Juin	1896	14	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	oui	oui	Fr	—	—			
47		Etienne		M	Fils	C	Août	1897	13	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	oui	oui	Fr	—	—			
48		Nazaire		M	Fils	C	Juillet	1898	11	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	oui	oui	Fr	—	—			
49		Camille		M	Fils	C	mai	1902	9	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	oui	oui	Fr	—	—			
50	77	78 Drolet Valmore	La Tuque	M	Chef	M	Avril	1876	34	Québec			Français	Canadienne	Cath R.	Scieur	—	10	0	—	—	oui	—	manœuvre etc	—	—	—	—	—	—	—	1000	5%	15.00	—	oui	oui	Fet A.	—	—			